

2020-2021 年度網上家課 (手冊可見)

2021 年 1 月 14 日 (星期四)

2A 14 JAN 2021 (THUR)

中文(粵語)余莉娜老師/Chinese(Cantonese)Ms. SIA		} 附件: 二下1冊詞語表 (CHI → ENG)
中文(粵語)徐念融老師/Chinese(Cantonese)MR. ZEE	作 P. 24-25	
中文(粵語)雷妮妮老師/Chinese(Cantonese)Ms. LEI		
中文(粵語)高鍵兒老師/Chinese(Cantonese)Ms. KO (Rm308)		
中文(普通話)劉欣怡老師/Chinese(Putonghua)Ms. LIU		
中文(普通話)溫月明老師/Chinese(Putonghua)Ms. WAN		
英文/English/譚麗玲老師 Ms. TAM	GR p. 10.	
英文/English/王文慧老師 Ms. WONG (Rm307)	WB (P. 2)	
數學(粵語) /Mathematics(Chinese) Ms. WONG 黃曉蓉老師	書 P. 99, 102	
常識/General Studies		
其他/Others		
通告/Circulars		

2020-2021 年度 二年級 中文科 二下 1 冊  
學習詞語中英對譯表

(二) 《到外婆家拜年》		
1. 農曆	(粵) nung4 lik9 (普) nóng lì	the traditional Chinese calendar; the lunar calendar
2. 舅舅	(粵) kau5 kau5 (普) jiù jiù	mother's brother
3. 五代同堂	(粵) wǔ dài tóng táng (普) ng5 doi6 tung4 tong4	five generations under one roof
4. 喜氣洋洋	(粵) hei2 hei3 joeng4 joeng4 (普) xǐ qì yáng yáng	full of joy (idiom)
5. 兒孫滿堂	(粵) ji4 syn1 mun5 tong4 (普) ér sūn mǎn táng	have many children and grandchildren
6. 笑呵呵	(粵) siu3 ho1 ho1 (普) xiào hē hē	be smiling happily
7. 紅包	(粵) hung4 baau1 (普) hóng bāo	money wrapped in red as a gift, bonus payment, kickback, bribe
8. 外婆	(粵) ngoi6 po4 (普) wài pó	mother's mother, maternal grandmother
9. 拜年	(粵) bai3 nin4 (普) bài nián	pay a New Year's call; wish sb. a happy new year
10. 新年	(粵) san1 nin4 (普) xīn nián	New Year
11. 束	(粵) tsuk7 (普) shù	bundle; bunch
12. 窗	(粵) tsoeng1 (普) chuāng	window
13. 金閃閃	(粵) gam1 sim2 sim2 (普) jīn shǎn shǎn	glistening
14. 身體	(粵) san1 tai2 (普) shēn tǐ	the body; one's health
15. 健康	(粵) gin6 hong1 (普) jiàn kāng	healthy; health
16. 學業	(粵) hok9 jip9 (普) xué yè	studies; schoolwork
17. 進步	(粵) dzoen3 bou6 (普) jìn bù	progress; improvement; to improve
18. 哈哈	(粵) ha1 ha1 (普) hā hā	laughing out loud

2020-2021 年度 二年級 中文科 二下 1 冊  
學習詞語中英對譯表

(五) 《象形字》

1. 象形	(粵) dzoeng6 jing4 (普) xiàng xíng	pictographic characters
2. 雄壯	(粵) hung4 dzong3 (普) xióng zhuàng	full of power and grandeur
3. 榦	(粵) gon3 (普) gàn	tree trunk
4. 祖先	(粵) dzou2 sin1 (普) zǔ xiān	ancestor; forefather
5. 聰明	(粵) tsung1 ming4 (普) cōng míng	intelligent; clever; bright
6. 實物	(粵) sat9 mat9 (普) shí wù	material object
7. 彎	(粵) waan1 (普) wān	bend; curve
8. 塊	(粵) faai3 (普) kuài	piece; lump; dollar
9. 根	(粵) gan1 (普) gēn	root; base
10. 樹枝	(粵) sy6 dzi1 (普) shù zhī	branch; twig
11. 蟲	(粵) tsung4 (普) chóng	worms; insects
12. 羊	(粵) joeng4 (普) yáng	sheep; goat

2020-2021 年度 二年級 中文科 二下 1 冊  
學習詞語中英對譯表

(七) 《形聲字》		
1. 形聲	(粵) jing4 sing1 (普) xíng shēng	pictophonetic characters
2. 補充	(粵) bou2 tsung1 (普) bǔ chōng	mend; patch; fix; repair; restore
3. 表明	(粵) biu2 ming4 (普) biǎo míng	make known; make clear
4. 甲	(粵) gaap8 (普) jiǎ	first; nail; armour; shell
5. 哇	(粵) wa1 (普) wā	vomit; cry of an infant
6. 池塘	(粵) tsi4 tong4 (普) chí táng	pond; pool
7. 唱歌	(粵) tsoeng3 go1 (普) chàng gē	to sing a song
8. 青蛙	(粵) tsing1 wa1 (普) qīng wā	frog
9. 蜻蜓	(粵) tsing1 ting4 (普) qīng tíng	dragonfly
10. 例如	(粵) lai6 jy4 (普) lì rú	for instance; for example
11. 昆蟲	(粵) gwan1 tsung4 (普) kūn chóng	insect
12. 提示	(粵) ti2 si6 (普) tí shì	point out; prompt
13. 懂	(粵) dung2 (普) dǒng	understand; comprehend

2020-2021 年度 二年級 中文科 二下 1 冊  
學習詞語中英對譯表

(九) 《玩具換主人》		
1. 主人	(粵) dzy2 jan4 (普) zhǔ rén	host; hostess; master; mistress
2. 君	(粵) gwan1 (普) jūn	a gentlemen
3. 髒	(粵) dzong1 (普) zāng	dirty; firm; fat
4. 跑車	(粵) paau2 tse1 (普) pǎo chē	racing bike
5. 千	(粵) tsin1 (普) qiān	thousand; numerous
6. 玩具	(粵) waan4 goey6 (普) wán jù	toy; plaything
7. 為了	(粵) wai6 liu5 (普) wéi le	for the sake of
8. 參加	(粵) tsaam1 ga1 (普) cān jiā	join; take part in; participation
9. 可惜	(粵) ho2 sik7 (普) kě xī	it's a pity; it is to be regretted
10. 如果	(粵) jy4 gwo2 (普) rú guǒ	if
11. 沒有	(粵) mut9 jau5 (普) méi yǒu	not have; there is not; have not yet
12. 怎麼	(粵) dzam2 mo1 (普) zěn me	why; how; what
13. 擦	(粵) tsaat8 (普) cā	wipe; scrub; rub; scour; brush
14. 乾淨	(粵) gon1 dzing6 (普) gān jìng	be neat and tidy; clean
15. 交	(粵) gaau1 (普) jiāo	hand over; exchange; intersect; associate with